

## الدارس الثقافي ليس الناقد الثقافي

المختلفة في المجتمع البريطاني ما بعد الكولونيالي. وفي الواقع فإن النقد الثقافي قد نشأ في ظروف تاريخية معينة من احتدام الصراع الطبقي بين الطبقة العمالية والطبقة البرجوازية، وفي هذا المناخ ساهم في نشأته ظهور التيار النسوي الرفض للذكورة أيضا، الحركة الطلابية الأوروبية/ الغربية المناهضة للرأسمالية فضلا عن مساهمة الأكاديميين الذين جاؤوا من العالم الثالث إلى الغرب مثل ستيفارت هول ذي الأصل الجاميكي، وهوامو بابا وغياتري سيبفالك الهنديين، وإدوارد سعيد الفلسطيني الأصل، وجاك دريدا اليهودي-الجزائري الأصل والفرنسي الجنسية، وبير بورديو وجان فرانسوا ليوطار اللذين عاشا في الجزائر تحولات تجربة حقبة الاستعمار التي انعكست على إنتاجهما الفكري والفلسفي.

أما في ألمانيا فقد مارست مدرسة فرانكفورت شكلا متميزا من النقد الثقافي ولعبت هذه المدرسة دورا مهما في وضع البنات النظرية الأساسية التي نهل ولا يزال ينهل منها النقد الثقافي راهنا.

أزراج عمر  
كاتب جزائري



يتميز مصطلح النقد الثقافي ببعض الغموض حيث هناك من يعادله بالدراسات الثقافية التي نشأت وتطورت في بريطانيا ومن ثم تجاوزت حدودها إلى جامعات كثيرة في العالم الغربي بشكل خاص، وهناك من يوضح أن النقد الثقافي يختلف عن الدراسات الثقافية في أمر جوهري وهو التركيز على التحليل النقدي للأنظمة الثقافية التي تميز مرحلة معينة وتتحكم في مجتمع معين.

في هذا الخصوص يبرز الناقد الثقافي البريطاني البارز ريموند وليام أن إحدى المهام الأساسية للناقد الثقافي هي الكشف عن بنية المشاعر الناطقة للثقافة ما في مرحلة تاريخية معينة وفي مجتمع معين. إن سبر بنية المشاعر هذه يجعل من عمل الناقد الثقافي عدلا لما قام به ميشال فوكو في كتابه "الكلمات والأشياء" وفي كتبه الأخرى حيث درس فيها أنظمة الخطابات والتصورات والأنماط الثقافية والذهنية الأساسية التي تحكمت، مثلا، في القرنين السابع عشر والثامن عشر في أوروبا وهلم جرا، وما قام به العالم الأميركي توماس كوهن في كتابه الثورات العلمية حيث كشف عن أنماط النماذج الكلية الفكرية والعلمية السائدة في الغرب في فترات معينة من تاريخه العلمي والثقافي، وما قام به هوسرل في كتابه أزمة العلوم الأوروبية من تحليل لأنماط الأفكار المهيمنة على العقل الغربي والمشكلة له معا.

فالدارس الثقافي يدرس ظاهرة ثقافية أو أدبية ما من حيث تاريخ نشأتها والشكل الذي تظهر من خلاله وبواسطته كأن يدرس، مثلا، ديوانا شعريا أو قصيدة، أو رواية، أو فيلما سينمائيا أو مسرحية من حيث الشكل والمضامين وتمثيلها للمجتمع وللناس فيه، أما الناقد الثقافي فيهتم جوهريا بالإجابة عن مثل هذين السؤالين: ماذا يميز بنيت العقل أو الفكر أو الثقافة في جزائر عصر الرومان، أو جزائر مرحلة الإسلام؛ وما هي المكونات المؤسسة لمثل هذا العقل أو الثقافة أو الوعي؛ إلخ... أكثر مما يهتم بالأشكال والأجناس الأدبية والفنية التي ازدهرت، أو أخفقت في مثل هذه المراحل التاريخية المذكورة وغيرها.

يؤرخ للنقد الثقافي بأنه قد نشأ في أميركا الثلاثينات من القرن العشرين وتحديدا على أيدي جماعة مثقفين يساريين أميركيين يدعون بجماعة نيويورك حسب الدارس الأميركي فنست ليتش، أما الدراسات الثقافية فيؤرخ لها بأنها قد نشأت ببريطانيا في مناخ تعليم الكبار سنا وبروز الصراع القوي بين اليسار واليمين في المجتمع البريطاني، فضلا عن بدايات تشكل الوعي بضرورة كسر مركزية وسيطرة ما يسمى بالثقافة العليا الممثلة للطبقات المتحكمة في الرأسمال السياسي والعائدي والمادي والرمزي، وفي المناهج التعليمية المقررة رسميا.

وتلتزم الدراسات الثقافية أيضا بالدفاع عن حق ثقافات الهوامش في تدرسيها واحترام وجودها في المجتمع مثل ثقافات الريف، والعمال، والأقليات، والإثنيات، والقوميات

# الباحث عبدالله مليطان: «مبروكة» ليست أول رواية ليبية مطبوعة

## في ليبيا هناك خفايا كانت ولا تزال تمارس تحت غطاء الثقافة



عبدالله مليطان: أحاول في مشروعي الجديد رصد المنجز الروائي الليبي

ابوديب شاع بين الكُتاب العرب وأصبحوا يؤرخون بأن رواية «مبروكة» هي أول رواية ليبية مطبوعة وهو غير صحيح بالمطلق.

### فن الرواية الليبي والذي تأخر ظهوره إلى عام 1961، مقارنة بالدول العربية الأخرى، ما زال محل جدال

يقول «شخصيا أتمنى أن تكون فعلا كذلك لاعتزازي بالريادة الليبية لكن الاعتماد على خبر نشر في غلاف كتاب أو صحيفة دون التأكيد بوجود المنجز الحقيقية لا يمكن قبوله ولا اعتماده. وكثيره هي الكتب التي أشير إليها ولم تصدر وعلى فكرة أنا أتواصل بشكل مستمر مع باعة الكتب القديمة في سوريا في محاولة للوصول إلى (مبروكة) وسوف أعلن واتأسف للدكتور الصيد رسميا وللقرء إذا تم الوقوف فعليا عليها».

ويوضح الباحث عبدالله مليطان أن مشروعه الجديد حول الرواية الليبية أشرف الآن على الإنجاز وهو أيضا رصد للمنجز الليبي في مجال الرواية. إلى جانب محاولة رصد الدراسات التي كتبها النقاد عن المدونة الروائية الليبية. هي مدونة تحصر الروائيين الليبيين. تعرف بهم وبرواياتهم كعناوين ومعلومات النشر المتصلة بالروايات وفق تواريخ صدورهم إلى جانب نماذج من الرواية الأولى للكتاب ونموذج لأخر رواية له لبيان مدى التطور الذي حصل في منجزه بالإضافة إلى الدراسات التي كتبت عن الرواية الأولى له والرواية الأخيرة حتى يتابع القارئ للمدونة المشهد الروائي الليبي ويعرف حجم الاهتمام النقدي الذي عني به. وترتيب هذه المدونة لم يخضع لأي اعتبار إلا الترتيب الزمني الذي قد يسهم في معرفة تطور الكتابة الروائية في ليبيا وتطور أجيالها.

الشعبية تعود إلى الشاعرة حليلة السعيطي التي أصدرت الديوان الشعبي الأول للكاتب الليبي بعنوان «عطشان وردى» عام 1997 وللشاعرة بدرية الأشهب تعود الريادة الليبية النسائية في إصدار أول ديوان شعري مكفي وهو «نقطة ضعف» عام 2002 كما أن الريادة الليبية للمبدعات اللبنيات في المسرح تعود إلى الكاتبة نجوى بن شتوان من خلال مسرحيتها «المعطف» التي صدرت عام 2003.

فن الرواية الليبي والذي تأخر ظهوره إلى عام 1961، مقارنة بالدول العربية الأخرى، ما زال محل جدال بخصوص رواية «إنسان» لمحمد فريد سيالة. هل هي أول رواية ليبية؟ هنا بالمنجز الفعلي لا بالأوهام والتكهنات. المنجز الأول للرواية الليبية في ليبيا يعود إلى الراحل محمد فريد سيالة الذي أصدر رواية «اعترافات إنسان» عن دار الشرق الأوسط بالأسكندرية عام 1961 قطعاً. لكن السيد الدكتور الصيد ابوديب بناء على إشارة في غلاف كتاب صدر في دمشق بعنوان «الليبيون في سوريا» عام 1952 للسيد زين العابدين موسى وأحمد أديب الحجاج، يفيد بأن رواية بعنوان «مبروكة» ستصدر للكتاب حسين ظافر بن موسى. بناء على هذا كتب الدكتور الصيد في مقدمته لكتيب صدر في أحد منشآت رابط الكتاب بأن الرواية الليبية الأولى كانت «مبروكة» وقد صدرت عام 1937، وقد ضمن ذلك في كتابه الذي نشر بعد ذلك ضمن منشورات مجلس الثقافة العام عام 2006 بعنوان «معجم المؤلفات الليبية في الأدب الحديث» وهذا الإجهاد للأسف لم يكن موفقاً رغم محاولاته إثباته ببعض المحادثات التي أجراها مع ابنه الباحث الراحل تيسير بن موسى الليبي الأصل الذي عاش فترة من الزمن في بلاد الشام والمتق الذي يعرف قيمة الريادة والذي لم يصرح طوال حياته بهذا مع علمه ومعرفته بقيمة الريادة.

ويؤكد صاحب كتاب «حرية التفكير والرقابة» أن ما كتبه الدكتور الصيد هناك ثمة خفايا وأسرار. وداخل إطار الثقافة أيضا هناك خفايا وخبايا كانت ولا تزال تمارس تحت غطاء الثقافة ولا علاقة لها بالثقافة. وهذا ما حاول تناوله في هذا الكتاب مما يتوفر بحوزته من وثائق تتصل ببعض الأمور التي كانت تمارس وتصنع بموجب تدخلات أصحاب القرار ولا علاقة لها بالعمل الثقافي.

### الكاتبة الليبية

يعتبر صاحب كتاب «الثورة الجزائرية في الشعر الليبي» أن القاصة زعيمة الباروني رائدة القصة القصيرة في ليبيا، تشكل البداية الحقيقية للكاتبة الليبية، مستطردا «هي أول ليبية تصدر عملا إبداعيا في كتاب وهو مجموعة قصص صدرت في القاهرة عن المطبعة العالمية عام 1958 بعنوان «القصص القومي» لتكون أول مجموعة قصصية تصدرها كاتبة ليبية بعد المجموعة القصصية الليبية الأولى «نفوس حائرة» التي صدرت عام 1957 للقاص عبد القادر أبوهرس. أما أول ليبية تصدر كتابا في غير الإبداع فكانت السيدة خديجة عبد القادر التي أصدرت كتابها «المرأة والريف في ليبيا» في بيروت عام 1961.

ويضيف الآن هناك كثير من الكاتبات اللبنيات اللاتي صدرت لهن كتب في صنوف إبداعية مختلفة، وبالمناسبة هنا نذكر أن ريادة الكتابة الروائية النسوية في ليبيا تعود إلى السيدة مرضية النعاسمن خلال إصدارها لأول رواية ليبية وهي «نسيء من الدفاء» عام 1972، وريادة الشعر الفصيح في أدب المرأة تعود إلى الأديبة فوزية شلابي التي أصدرت ديوانها في القصيدة التالية أحبك بصعوبة» عام 1984، كما أن ريادة الكتابة الشعرية

رغم تأخرها نسبيا مقارنة بنظيرتها في بقية أقطار الوطن العربي فعن الكتابة الروائية الليبية قدمت العديد من التجارب المؤثرة عربيا وعالميا. ولكن الطفرة الروائية النوعية في ليبيا لم تكن من فراغ بل مهد لها كتاب مؤسسون. «العرب» كان لها هذا الحوار مع الكاتب والباحث الليبي عبدالله سالم مليطان حول تاريخ الرواية والأدب في ليبيا.

خلود الفلاح  
كاتبة ليبية



عبدالله سالم مليطان، أديب وإعلامي ليبي، يحمل درجة الدكتوراه في الفلسفة. مهتم بتوثيق الحياة الأدبية في ليبيا لإيمانه بضعف أداء المؤسسات الليبية في التعريف بالمنجز الإبداعي الليبي. ويؤكد مليطان على مدى تضرر الحياة الثقافية في ليبيا من الانقسام السياسي القائم حاليا بين شرق وغرب. وبحسب قوله هو أول من تضرر من ذلك لأنه لم يعد قادرا على الاتصال بالمنجز الإبداعي الذي كان إلى حد قريب يزعم أنه من القلة القليلة التي لا يغيب عنها معرفة تفاصيله.

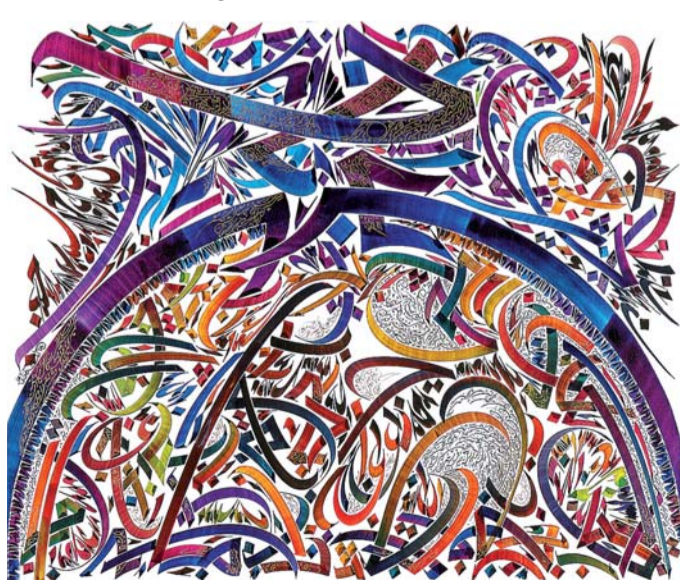
ينطلق الباحث الليبي عبدالله مليطان في جهده ورصد الحياة الأدبية في ليبيا. من عدم وجود مؤسسات تعنى بالتوثيق في هذا الجانب، وبلغت مليطان إلى أن ذلك وربما يعود إلى الإمكانات التي لم تتوفر لبعض المؤسسات أو الهيئات التي يفترض أن تقوم بذلك كدار الكتب الوطنية مثلا التي أهملت وهي إحدى المؤسسات التي يفترض أن تقوم بذلك. ولا يمكن قلة المتاح أمامها.

### دقة المعاجم

ونساله عن مدى مساهمة سلسلة معاجمه في القصة والشعر والمسرح والأدب الشعبي. في تسليط الضوء على الكاتبة الليبية للدارسين للأدب الليبي، فيقول «لا أعرف ما إذا كانت هذه المعاجم قد أدت دورها الذي يفترض أن تؤديه أم لا. أنا شخصيا اجتهدت في رصد ملامح هذا الواقع من خلال المنجز الذي صدر في ليبيا في الشعر والقصة والمسرح والأدب الشعبي وأدب المرأة. وهو رصد لا يعنى بغير الرصد. صنفته وفق ما كنت أرى أنه سيفيد غير أن الأهم هو قراءة هذا المنجز بعين الناقد وهو أمر لا ينبغي لي لأنني أولا لست ناقدًا وثانيا لأنه لا يمكن لناقد أن يقيم مدونات كبيرة كهذه مجمعة أقصد منجز الكتاب لا المعاجم. إن كل ناقد له اهتمام بلون أو نوع معين من الإبداع مما قد لا يجد من الوقت ما يمكنه من متابعة كل الوان

الكتاب الإبداعية»، ويتابع «وأنا أتصفح الرسائل العلمية للماجستير والدكتوراه التي قدمت للجامعات الليبية وما أطلعته عليه مما قدم للجامعات العربية كثيرا ما أجد العودة إلى هذه المعاجم وهو أمر طبيعي كونها معنية بالتراجع في ظل عدم وجود أعمال أخرى عوضا عنها خلال المراحل الزمنية التي اهتمت بصددها وطبعها هي لا تتوَّخ للفضول الإبداعية بقدر ما تعرف بالمبدعين ومن خلال إنتاجهم المطبوع والمنشور. ولا أقول إنها لا تخلو من نقص ولكنني أزعج منها حتى الآن في الأقرب إلى الدقة من حيث رصد الواقع.

في كتابه الجديد «التاريخ السري للثقافة الليبية: من توجيهات القلم إلى تدخلات الطفل المعجزة»، يتحدث مليطان عن كواليس كل الإدارات الليبية



النقد أعمق بكثير من مجرد درس